



HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA

Standing Committee on Environment and Sustainable Development

ENVI • NUMBER 042 • 1st SESSION • 41st PARLIAMENT

EVIDENCE

Wednesday, September 26, 2012

—
Chair

Mr. Mark Warawa

Standing Committee on Environment and Sustainable Development

Wednesday, September 26, 2012

•(1535)

[*Translation*]

The Clerk of the Committee (Mrs. Marie-France Renaud): Honourable members of the committee,

[*English*]

I see a quorum.

[*Translation*]

I must inform members that the clerk of the committee can only receive motions for the election of the chair. The clerk cannot receive other types of motions, entertain points of order or participate in debate.

[*English*]

We can now proceed to the election of the chair. Pursuant to Standing Order 106(2), the chair must be a member of the government party. I am ready to receive motions for the chair.

Go ahead, Madame Quach.

[*Translation*]

Ms. Anne Minh-Thu Quach (Beauharnois—Salaberry, NDP): I nominate Mr. Warawa.

[*English*]

The Clerk: It has been moved by Madame Quach that Mr. Warawa be elected chair of the committee.

Are there any further motions? I see none.

Is it the pleasure of the committee to adopt the motion?

(Motion agreed to)

The Clerk: I declare the motion carried and Mr. Warawa duly elected chair of the committee.

Some hon. members: Hear, hear!

The Clerk: Before inviting the chair to take his place, if the committee wishes, we will now proceed to the election of the vice-chairs.

[*Translation*]

Pursuant to Standing Order 106(2), the first vice-chair must be a member of the official opposition.

I am now ready to receive motions for the election of first vice-chair.

Ms. Michelle Rempel (Calgary Centre-North, CPC): I nominate Ms. Leslie.

The Clerk: It has been moved by Ms. Rempel that Ms. Leslie be elected first vice-chair of the committee.

Are there any further motions?

(Motion agreed to)

[*English*]

The Clerk: I declare the motion carried and Ms. Leslie duly elected first vice-chair of the committee.

Some hon. members: Hear, hear!

The Clerk: Pursuant to Standing Order 106(2), the second vice-chair must be a member of an opposition party other than the official opposition.

I am now prepared to receive a motion for the second vice-chair.

[*Translation*]

Go ahead, Mr. Choquette.

Mr. François Choquette (Drummond, NDP): I nominate Kirsty Duncan.

The Clerk: It has been moved by Mr. Choquette that Ms. Duncan be elected second vice-chair of the committee.

[*English*]

Is it the pleasure of the committee to adopt the motion?

(Motion agreed to)

The Clerk: I declare the motion carried and Ms. Duncan duly elected second vice-chair of the committee.

Some hon. members: Hear, hear!

The Chair: I now invite Mr. Warawa to take the chair.

The Chair (Mr. Mark Warawa (Langley, CPC)): Thank you so much, colleagues. That was a squeaker.

Mrs. Stella Ambler (Mississauga South, CPC): You campaigned all summer.

Some hon. members: Oh, oh!

The Chair: I did campaign all summer.

Thank you to Marie-France and the support staff. It's good to be back and ready to get back to work.

Thank you for the cookies and the coffee and the juice. It's nice to be back to have that too.

Colleagues, are there any other issues that we need to discuss?

Monsieur Choquette had given notice on motions to invite some people. We can deal with that at our next meeting, or, if I have unanimous consent, we could deal with that now, if Mr. Choquette wanted to deal with it now.

[*Translation*]

Mr. François Choquette: We will do that at the next meeting.
[*English*]

It will be for the next meeting.

The Chair: It will be at the next meeting. Very good.

Seeing no other issues, we will accept a motion to adjourn and we'll move in camera for the steering committee.

Do I have a motion to adjourn?

An hon. member: Yes.

The Chair: It is so moved.

(Motion agreed to)

[*Proceedings continue in camera*]



If undelivered, return COVER ONLY to:
Publishing and Depository Services
Public Works and Government Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S5

En cas de non-livraison,
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à :
Les Éditions et Services de dépôt
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S5

**Published under the authority of the Speaker of
the House of Commons**

SPEAKER'S PERMISSION

Reproduction of the proceedings of the House of Commons and its Committees, in whole or in part and in any medium, is hereby permitted provided that the reproduction is accurate and is not presented as official. This permission does not extend to reproduction, distribution or use for commercial purpose of financial gain. Reproduction or use outside this permission or without authorization may be treated as copyright infringement in accordance with the *Copyright Act*. Authorization may be obtained on written application to the Office of the Speaker of the House of Commons.

Reproduction in accordance with this permission does not constitute publication under the authority of the House of Commons. The absolute privilege that applies to the proceedings of the House of Commons does not extend to these permitted reproductions. Where a reproduction includes briefs to a Committee of the House of Commons, authorization for reproduction may be required from the authors in accordance with the *Copyright Act*.

Nothing in this permission abrogates or derogates from the privileges, powers, immunities and rights of the House of Commons and its Committees. For greater certainty, this permission does not affect the prohibition against impeaching or questioning the proceedings of the House of Commons in courts or otherwise. The House of Commons retains the right and privilege to find users in contempt of Parliament if a reproduction or use is not in accordance with this permission.

Additional copies may be obtained from: Publishing and Depository Services
Public Works and Government Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S5
Telephone: 613-941-5995 or 1-800-635-7943
Fax: 613-954-5779 or 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
<http://publications.gc.ca>

Also available on the Parliament of Canada Web Site at the following address: <http://www.parl.gc.ca>

**Publié en conformité de l'autorité
du Président de la Chambre des communes**

PERMISSION DU PRÉSIDENT

Il est permis de reproduire les délibérations de la Chambre et de ses comités, en tout ou en partie, sur n'importe quel support, pourvu que la reproduction soit exacte et qu'elle ne soit pas présentée comme version officielle. Il n'est toutefois pas permis de reproduire, de distribuer ou d'utiliser les délibérations à des fins commerciales visant la réalisation d'un profit financier. Toute reproduction ou utilisation non permise ou non formellement autorisée peut être considérée comme une violation du droit d'auteur aux termes de la *Loi sur le droit d'auteur*. Une autorisation formelle peut être obtenue sur présentation d'une demande écrite au Bureau du Président de la Chambre.

La reproduction conforme à la présente permission ne constitue pas une publication sous l'autorité de la Chambre. Le privilège absolu qui s'applique aux délibérations de la Chambre ne s'étend pas aux reproductions permises. Lorsqu'une reproduction comprend des mémoires présentés à un comité de la Chambre, il peut être nécessaire d'obtenir de leurs auteurs l'autorisation de les reproduire, conformément à la *Loi sur le droit d'auteur*.

La présente permission ne porte pas atteinte aux priviléges, pouvoirs, immunités et droits de la Chambre et de ses comités. Il est entendu que cette permission ne touche pas l'interdiction de contester ou de mettre en cause les délibérations de la Chambre devant les tribunaux ou autrement. La Chambre conserve le droit et le privilège de déclarer l'utilisateur coupable d'outrage au Parlement lorsque la reproduction ou l'utilisation n'est pas conforme à la présente permission.

On peut obtenir des copies supplémentaires en écrivant à : Les Éditions et Services de dépôt
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S5
Téléphone : 613-941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur : 613-954-5779 ou 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
<http://publications.gc.ca>

Aussi disponible sur le site Web du Parlement du Canada à l'adresse suivante : <http://www.parl.gc.ca>